



OWNER'S MANUAL

LAMINATOR **MODEL NO. ES-400C**



Read all instructions carefully before use.
For any customer support needs, please choose the
« Customer Support » tab on www.royalsovereign.com

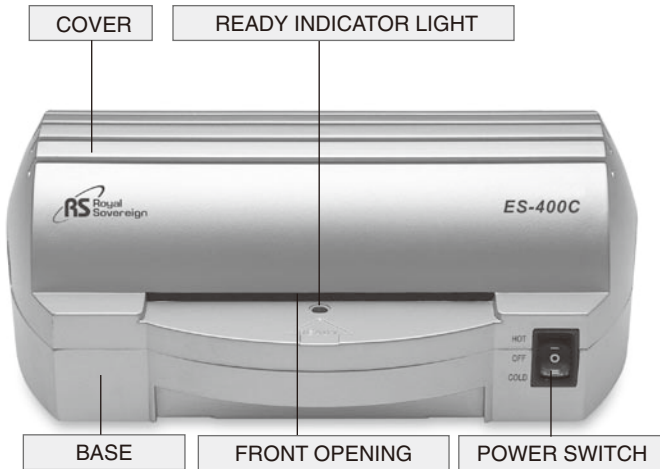
Royal Sovereign International Inc.

ES-400C

TABLE OF CONTENTS

TOPIC	PAGE
MAJOR PARTS	3
CHARACTERISTICS OF ES SERIES	3
SAFETY PRECAUTIONS	4
HOT LAMINATING PROCEDURE	5
COLD LAMINATING PROCEDURE	6
SPECIFICATIONS	7

MAJOR PARTS



CHARACTERISTICS OF ES SERIES

1. The ES Series has been designed and manufactured to provide lamination for all of your school, home and office needs.
2. Easy operation.
3. The ES-400C offers a cold lamination feature that will protect your heat sensitive material.
4. The ES-Series is designed with a stylish rounded design that complements any environment.

ES-400C

SAFETY PRECAUTIONS



The safety recommendations outlined in this section are to be read and followed before operating this machine. Keep this information for future reference.



1. To prevent the possibility of a fire or injury, do not allow foreign articles (neckties, scarves, or paperclips) inside the machine.



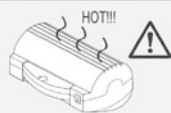
2. Do not attempt to laminate items that exceed total recommended material thickness.



3. Do not insert pouch film with the back end first.
(Front of film: sealed side, Back of film unsealed side.)
This may cause the pouch to jam the rollers.



4. To prevent the possibility of electric shock, do not immerse the laminator in water or permit liquids inside the machine.



5. Because the laminator creates heat, keep out of reach of children.



6. Do not cut pouch before inserting into laminator.
(This will cause the laminator to jam.)



7. Do not laminate leaves, flowers, clothes etc.



8. If the room temperature is low(under 64f), The ready light may take longer to come on.



9. Plug the laminator in after verifying the correct voltage. Failure to comply with the above information could result in serious injury.

HOT LAMINATING PROCEDURE

1. Turn the power switch to the hot position.

The power indicator will light. Allow approximately 10 minutes to preheat.

When the proper temperature is reached, the "ready" light will go on.

2. Place the item to be laminated into the laminating pouch.
3. Insert the pouch film into the front opening of your laminator.

Be sure to center the laminating pouch as it is inserted.

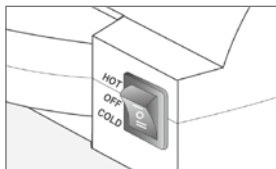
4. The item will automatically feed out through the rear of the laminator.

(SAFETYNOTE: The laminated item may be too hot to touch.)

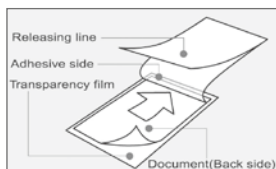
5. If the item is not completely laminated, repeat steps 3-5.

NOTE: Your finished laminated item will be hot, and will easily bend. To keep your laminated item flat, place on flat surface and allow to cool.

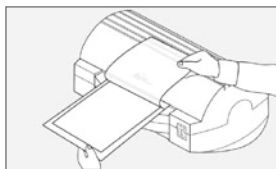
COLD LAMINATING PROCEDURE



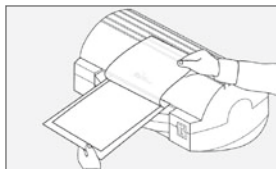
1. Turn the power switch to the cold position ("="). The power indicator light will not light, but the machine is now ready to laminate in the cold mode.



2. Place the document to be laminated on the adhesive side of the cold film with the document face down.



3. Insert the document to be laminated into the front opening of the machine.



4. Remove paper liner from the cold film slowly while the document is being inserted into the machine.

NOTE: When switching the machine from the hot to cold mode, it will take approximately 30 minutes for the ready indicator light to turn off. Please wait for the light to turn off before inserting your document.

SPECIFICATION

DESCRIPTION	ES-400C
Dimensions	8.3x5.1x3.3 (inch) 210x130x85(mm)
Max. Laminating Width	4.3 (inch) 110 (mm)
Max. Laminating thickness	27.6 (mil) 0.7 (mm)
Film Thickness	75~125(micron), 3~5 (mil)
Number of rollers	2
Cold Function	YES
Heater Source	Hot shoe
Read Time	10 (min)
Motor Type	AC motor
Laminating Speed	6.5 (inch/min) 165 (mm/min)
Weight	2.05 (lbs) 0.93 (kg)
Voltage/Cycle	AC 100V~120V(50/60Hz) AC 220V~240V(50/60Hz)
Power Consumption	100 W

CORPORATE HEADQUARTERS

Royal Sovereign International Inc.

2 Volvo Drive, Rockleigh, NJ 07647 U.S.A.

TEL : +1) 800-397-1025 FAX : +1) 201-750-1022

E-mail : info@royalsovereign.com

RS Holland B.V.

Industrieweg 6K 4104AR Culemborg, The Netherlands.

TEL : +31(0) 34-547-3097

FAX : +31(0) 23-565-4565

E-mail : purchaseorder@royalsovereign.com

Royal Sovereign Inc. <Oversea Sales Office>

1001, World Meridian II, 426-5, Gasan-dong,
Geumcheon-gu, Seoul, 153-759, KOREA

TEL : +82)2-2025-8800 FAX : +82)2-2025-8830

E-mail : sales@royalsovereign.com

RS Canada Inc.

164 Oakdale Road, Toronto, Ontario M3N 2S5

CANADA

TEL : +1) 416-741-8400 FAX : +1) 416-741-8185

E-mail : info@royalsovereign.com

RS International Australia PTY. LTD.

30 Prime Drive, Seven Hills, NSW 2147, Australia

TEL : +61) 2-9674-2127

FAX : +61) 2-9674-2027

E-mail : salesaust@royalsovereign.com



www.royalsovereign.com

French



GUIDE D'UTILISATION

PLASTIFIEUSE *Mod e No. ES-400C*



Lire attentivement toutes les instructions avant l'utilisation.

Pour tout besoin de service après vente, cliquez sur l'onglet
« Customer Support » sur notre site www.royalsovereign.com

Royal Sovereign International Inc.

ES-400C

TABLE DES MATIÈRES

SUJET	PAGE
<i>PARTIES PRINCIPALES</i>	11
<i>CARACTÉRISTIQUES DE LA SÉRIE ES</i>	11
<i>PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ</i>	12
<i>PROCÉDURE DE PLASTIFICATION À CHAUD</i>	13
<i>PROCÉDURE DE PLASTIFICATION À FROID</i>	14
<i>FICHES TECHNIQUES</i>	15

PARTIES PRINCIPALES



CARACTÉRISTIQUES DE LA SÉRIE ES

1. La série ES a été conçue et fabriquée pour plastifier la documentation scolaire, privée et professionnelle.
2. Fonctionnement facile.
3. La plastifieuse ES-400C permet la plastification à froid et n'abîme pas les documents thermosensibles.
4. Le design de la série ES est arrondi et se fond dans tous les types d'environnement.

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ



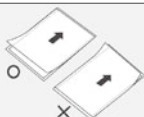
Il convient de lire et de suivre les recommandations de sécurité soulignées dans cette partie avant d'utiliser cette machine. Il est recommandé de conserver ces informations pour pouvoir s'y reporter plus tard.



1. Pour prévenir tout risque d'incendie ou de blessure, veiller à ce qu'aucun corps étranger (cravates, écharpes ou trombones) n'enraie la machine.



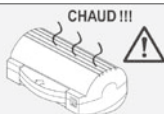
2. Ne pas essayer de plastifier des documents dépassant l'épaisseur totale recommandée.



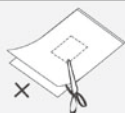
3. Ne pas insérer le verso de la pochette en premier. (Recto de la feuille : côté fermé hermétiquement. Verso de la feuille : côté ouvert.) La pochette risquerait de se coincer dans les rouleaux..



4. Pour prévenir tout risque d'électrocution, ne pas immerger la plastifieuse dans l'eau et ne pas verser de liquide dans la machine.



5. Comme la plastifieuse génère de la chaleur, tenir hors de la portée des enfants.



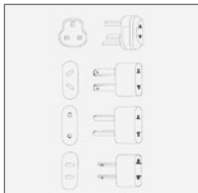
6. Ne pas couper la pochette avant de l'insérer dans la plastifieuse. (Elle risquerait d'enrayer la plastifieuse.)



7. Ne pas plastifier les feuilles, fleurs, vêtements, etc.



8. Si la température de la pièce est basse (en dessous de 18. C), le voyant lumineux risque de prendre plus de temps pour s'allumer.



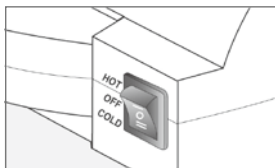
9. Vérifier la tension électrique avant de brancher la plastifieuse. Le non-respect des informations mentionnées ci-dessus pourrait entraîner des blessures graves.

PROCÉDURE DE PLASTIFICATION À CHAUD

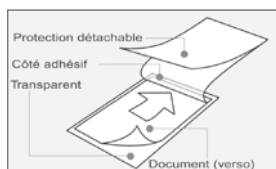
1. Placer l'interrupteur d'alimentation sur " chaud/hot " (" - "). L'indicateur de fonctionnement s'allume. Laisser la machine préchauffer pendant environ 10 minutes. Lorsque la température est appropriée, la voyant lumineux s'allume.
2. Placer le document à plastifier dans la pochette de plastification.
3. Insérer la pochette de plastification, le bord piqué en premier, dans l'ouverture frontale de la plastifieuse.
4. Le document plastifié sortira automatiquement par l'arrière de la plastifieuse.
(REMARQUE CONCERNANT LA SÉCURITÉ : ne pas toucher le document plastifié, car il peut être très chaud.)
5. Si le document plastifié terminé n'est pas complètement plastifié, répéter les points 3 à 5.

REMARQUE : le document plastifié terminé est très chaud et peut facilement se plier. Pour que le document plastifié reste plat, le placer sur une surface plate et le laisser refroidir.

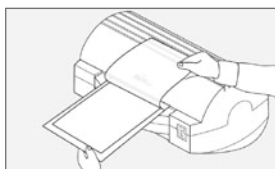
PROCÉDURE DE PLASTIFICATION À FROID



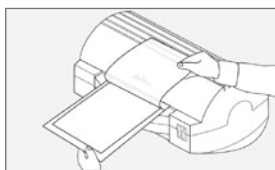
1. Placer l'interrupteur d'alimentation sur " froid/cold " (" = "). L'indicateur de fonctionnement ne s'allume pas, mais la machine est maintenant prête à plastifier en mode froid.



2. Placer le document à plastifier à l'envers sur la face adhésive de la pochette de plastification à froid.



3. Insérer le document à plastifier dans l'ouverture frontale de la machine.



4. Retirer lentement la protection en papier de la pochette de plastification à froid tout en insérant le document dans la machine.

REMARQUE : lorsque l'on passe du mode chaud au mode froid, il faut compter approximativement 30 minutes pour que le voyant lumineux s'éteigne. Attendre que le voyant s'éteigne avant d'insérer le document.

FICHE TECHNIQUE

DESCRIPTION	ES-400C
Dimensions	210x 130 x 85 (mm)
Largeur de plastification max.	110(mm)
Épaisseur de plastification max.	0.7 (mm)
Épaisseur de la feuille	75~125(micron)
Quantité de rouleaux	2
Fonction froid	OUI
Source de chaleur	Connecteur externe
Temps de préparation	10 (min)
Type de moteur	Moteur CA
Vitesse de plastification	165 (mm/min)
Poids	0.93 (kg)
Tension/Cycle	220~240V CA (50-60Hz)
Consommation propre	100 W

CORPORATE HEADQUARTERS

Royal Sovereign International Inc.

2 Volvo Drive, Rockleigh, NJ 07647 U.S.A.

TEL : +1) 800-397-1025 FAX : +1) 201-750-1022

E-mail : info@royalsovereign.com

RS Holland B.V.

Industrieweg 6K 4104AR Culemborg, The Netherlands.

TEL : +31(0) 34-547-3097

FAX : +31(0) 23-565-4565

E-mail : purchaseorder@royalsovereign.com

Royal Sovereign Inc. <Oversea Sales Office>

1001, World Meridian II, 426-5, Gasan-dong,
Geumcheon-gu, Seoul, 153-759, KOREA

TEL : +82)2-2025-8800 FAX : +82)2-2025-8830

E-mail : sales@royalsovereign.com

RS Canada Inc.

164 Oakdale Road, Toronto, Ontario M3N 2S5

CANADA

TEL : +1) 416-741-8400 FAX : +1) 416-741-8185

E-mail : info@royalsovereign.com

RS International Australia PTY. LTD.

30 Prime Drive, Seven Hills, NSW 2147, Australia

TEL : +61) 2-9674-2127

FAX : +61) 2-9674-2027

E-mail : salesaust@royalsovereign.com



www.royalsovereign.com

Spanish



MANUAL DEL PROPIETARIO

LAMINADOR *Modelo No. ES-400C*



Lea todas las instrucciones detenidamente antes de usarlo.
Para preguntas, por favor. Visite nuestra pagina de internet www.royalsovereign.com service al cliente.

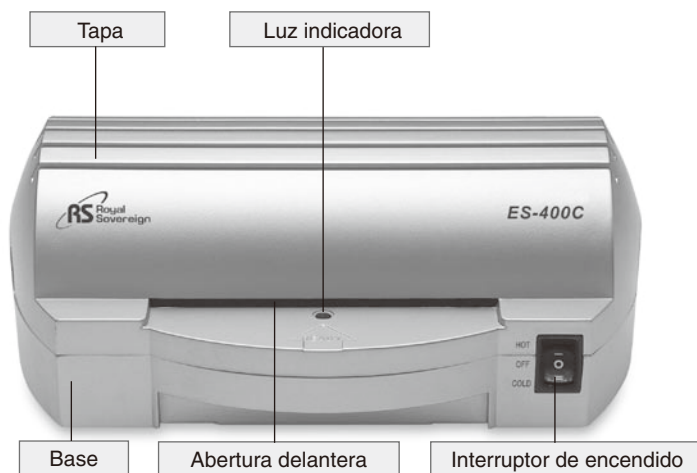
Royal Sovereign International Inc.

ES-400C

ÍNDICE DE MATERIAS

TEMA	PÁGINA
<i>PIEZAS PRINCIPALES</i>	19
<i>CARACTERÍSTICAS DE LA SERIE ES</i>	19
<i>PRECAUCIONES DE SEGURIDAD</i>	20
<i>PROCEDIMIENTO DE LAMINADO EN CALIENTE</i>	21
<i>PROCEDIMIENTO DE LAMINADO EN FRÍO</i>	22
<i>ESPECIFICACIONES</i>	23

PIEZAS PRINCIPALES



CARACTERÍSTICAS DE LA SERIE ES

1. La Serie ES ha sido diseñada y fabricada para proporcionar laminación para todas sus necesidades escolares, domésticas y de oficina.
2. Fácil operación.
3. El modelo ES-400C ofrece una función de laminación en frío que protegerá los materiales sensibles al calor.
4. La Serie ES ha sido diseñada con un diseño redondo moderno que complementa cualquier ambiente.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD



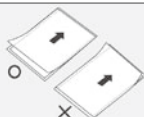
Las recomendaciones de seguridad indicadas en esta sección se deben leer y cumplir antes de usar esta máquina. Guarde esta información como referencia futura.



1. Para prevenir la posibilidad de un incendio o lesión, no permita que objetos extraños (corbatas, chalinas o clips de papel) entren en la máquina.



2. No trate de laminar artículos que exceden el espesor total recomendado del material.



3. No inserte la película de la bolsa con la parte trasera primero. (Frente de la película: lado cerrado. Parte trasera de la película: lado abierto). Esto podría causar que la bolsa obstruya los rodillos.



4. Para prevenir la posibilidad de choque eléctrico, no sumerja el laminador en agua ni permite que líquidos entren a la máquina.



5. Debido a que el laminador crea calor, manténgalo lejos del alcance de los niños.



6. No corte la bolsa antes de insertarla en el laminador. (Esto causará que el laminador se trabase).



7. No lamine hojas, flores, ropa, etc.



8. Si la temperatura ambiente es baja (menos de 64 ° F), se necesitará más tiempo para que se encienda la luz indicadora.



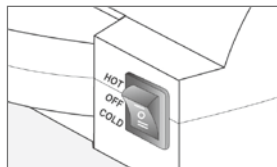
9. Enchufe el laminador después de verificar el voltaje correcto. No cumplir con la información anterior podría resultar en serias lesiones.

PROCEDIMIENTO DE LAMINADO EN CALIENTE

1. Ponga el interruptor de encendido en la posición caliente (" - "). La luz indicadora de encendido se encenderá. Deje que se precaliente durante aproximadamente 10 minutos. Cuando se alcanza la temperatura adecuada, se encenderá la luz que indica "listo".
2. Ponga el artículo que va a laminar en la bolsa para laminación.
3. Inserte la bolsa para laminación, con el lado cosido primero en la abertura delantera de su laminador.
4. El artículo laminado pasará automáticamente y saldrá por la parte de atrás del laminador. (NOTA DE SEGURIDAD: El artículo laminado podría estar demasiado caliente para tocarlo).
5. Si el artículo laminado terminado no está completamente laminado, repita los pasos 3 y 5.

NOTA: Su artículo laminado terminado estará caliente y se doblará fácilmente. Para mantener plano a su artículo laminado, póngalo en una superficie plana y deje que se enfríe.

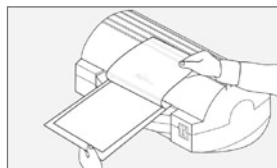
PROCEDIMIENTO DE LAMINADO EN FRÍO



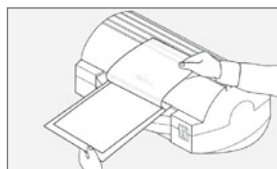
1. Ponga el interruptor de encendido en la posición frío ("C"). La luz que indica que está listo no se encenderá pero la máquina está lista para laminar en el modo frío.



2. Ponga el documento que va a laminar sobre el lado con adhesivo de la película fría con el documento mirando hacia abajo.



3. Inserte el documento que va a laminar en la abertura delantera de la máquina.



4. Saque el recubrimiento de papel de la película fría lentamente mientras inserta el documento en la máquina.

NOTA: Cuando cambia del modo caliente al frío de la máquina, se necesitarán aproximadamente 40 minutos para que la luz que indica "listo" se apague. Por favor, espere que la luz se apague antes de insertar su documento.

ESPECIFICACIÓN

DESCRIPCIÓN	ES-400C
Dimensiones	8,3x 5,1 x 3,3 (pulgadas) 210 x 130 x 85 (mm)
Ancho máximo de laminado	4,3 (pulgadas) 110(mm)
Espesor máximo de laminado	27,6 (mil) 0,7 (mm)
Espesor de la película	75~125(micrones) 3~5(mil)
Número de rodillos	2
Función en frío	Sí
Fuente de calor	Zapata caliente
Tiempo de preparación	10 (minutos)
Tipo de motor	Motor CA
Velocidad de laminado	6,5 (pulgadas / minuto) 165 (mm / minuto)
Peso	2,05 (libras) 0,93 (kg)
Voltaje / ciclo	CA 100V-120 V (50/60 Hz) CA 220V-240 V (50/60 Hz)
Consumo de electricidad	100 W

CORPORATE HEADQUARTERS

Royal Sovereign International Inc.

2 Volvo Drive, Rockleigh, NJ 07647 U.S.A.

TEL : +1) 800-397-1025 FAX : +1) 201-750-1022

E-mail : info@royalsovereign.com

RS Holland B.V.

Industrieweg 6K 4104AR Culemborg, The Netherlands.

TEL : +31(0) 34-547-3097

FAX : +31(0) 23-565-4565

E-mail : purchaseorder@royalsovereign.com

Royal Sovereign Inc. <Oversea Sales Office>

1001, World Meridian II, 426-5, Gasan-dong,
Geumcheon-gu, Seoul, 153-759, KOREA

TEL : +82)2-2025-8800 FAX : +82)2-2025-8830

E-mail : sales@royalsovereign.com

RS Canada Inc.

164 Oakdale Road, Toronto, Ontario M3N 2S5

CANADA

TEL : +1) 416-741-8400 FAX : +1) 416-741-8185

E-mail : info@royalsovereign.com

RS International Australia PTY. LTD.

30 Prime Drive, Seven Hills, NSW 2147, Australia

TEL : +61) 2-9674-2127

FAX : +61) 2-9674-2027

E-mail : salesaust@royalsovereign.com



www.royalsovereign.com

German



BETRIEBSANLEITUNG

LAMINIERGERÄT *Modell Nr. ES-400C*



Bitte lesen Sie Vor dem Gebrauch alle Anweisungen sorgfältig durch.

Für alle Service belange, wählen Sie bitte die
Customer Support Tab unter www.royalsovereign.com

Royal Sovereign International Inc.

ES-400C

INHALTSVERZEICHNIS

THEMA	SEITE
<i>HAUPTKOMPONENTEN</i>	<i>27</i>
<i>MERKMALE DER BAUREIHE ES</i>	<i>27</i>
<i>SICHERHEITSVORKEHRUNGEN</i>	<i>28</i>
<i>VERFAHREN ZUM HEISSLAMINIEREN</i>	<i>29</i>
<i>VERFAHREN ZUM KALTAMINIEREN</i>	<i>30</i>
<i>TECHNISCHE DATEN</i>	<i>31</i>

HAUPTKOMPONENTEN



MERKMALE DER BAUREIHE ES

1. Die Baureihe ES wurde für Ihren gesamten Bedarf an Laminieranwendungen in Schule, Heim und Büro entwickelt und hergestellt.
2. Einfacher Betrieb.
3. Das Gerät ES-400C bietet eine Kaltlaminierfunktion, die Ihre hitzeempfindlichen Materialien schont.
4. Das modisch abgerundete Design der Baureihe ES passt gut in jede Umgebung.

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN



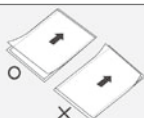
Die in diesem Abschnitt aufgezeigten Sicherheitsvorkehrungen bitte vor dem Betrieb dieses Geräts lesen und befolgen. Bitte bewahren Sie diese Informationen für künftige Verwendungen auf.



1. Um das Risiko eines Feuers oder einer Verletzung zu verhüten, keine Fremdkörper (Krawatten, Halstücher oder Büroklammern) in das Gerät gelangen lassen.



2. Versuchen Sie nicht, Gegenstände zu laminieren, die die empfohlene Gesamtmaterialstärke überschreiten.



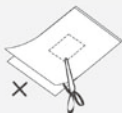
3. Die Folientasche nicht mit dem hinteren Ende zuerst einführen. (Vorderseite der Folie: Verschweißte Seite; Rückseite der Folie: Nicht verschweißte Seite.) Dies könnte dazu führen, dass die Folientasche die Rollen verklemmt.



4. Das Laminiergerät nicht in Wasser tauchen oder Flüssigkeit in das Gerät gelangen lassen, um die Gefahr eines Stromschlags zu verhüten.



5. Da das Gerät Hitze erzeugt, halten Sie es von Kindern fern.



6. Tasche vor Einführung in das Gerät nicht aufschneiden. (Dies erzeugt eine Stauung im Laminiergerät.)



7. Keine Blätter, Blumen, Kleidung usw. laminieren.



8. Wenn die Raumtemperatur niedrig ist (unter 18 °C), dauert es eventuell länger, bis die Bereitschaftsanzeige aufleuchtet.



9. Das Laminiergerät ans Netz anschließen, nachdem Sie sich von der richtigen Spannung überzeugt haben. Ein Nichtbefolgen der vorstehenden Informationen kann zu ernsthaften Verletzungen führen.

VERFAHREN ZUM HEISSLAMINIEREN

1. Den Netzschalter auf die Stellung heiß stellen.

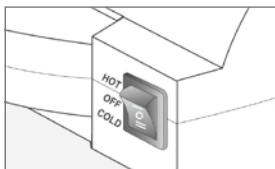
Die Stromanzeige leuchtet auf. Lassen Sie das Gerät etwa 10 Minuten vorheizen.

Wenn die richtige Temperatur erreicht ist, leuchtet die Lampe "bereit" auf.

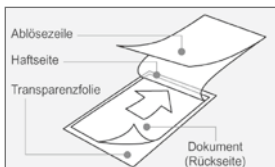
2. Den zu laminierenden Gegenstand in die Laminiertasche legen.
3. Die Folientasche in die vordere Öffnung des Laminiergeräts einführen.
Vergewissern Sie sich, dass die Folientasche beim Einführen zentriert ist.
4. Der Gegenstand kommt automatisch auf der Rückseite des Laminiergeräts heraus.
(SICHERHEITSHINWEIS: Der laminierte Gegenstand ist eventuell zu heiß zum Anfassen.)
5. Wenn der Gegenstand nicht vollständig laminiert ist, wiederholen Sie die Schritte 3-5.

HINWEIS: Das fertige Laminierprodukt ist heiß und biegt sich leicht. Damit Ihr laminierte Gegenstand glatt bleibt, legen Sie ihn zum Abkühlen auf eine ebene Fläche.

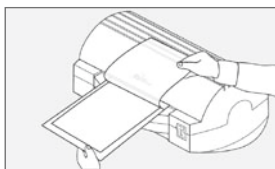
VERFAHREN ZUM KALTLAMINIEREN



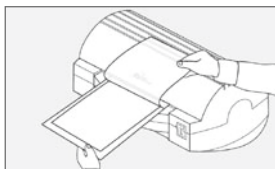
1. Den Netzschalter auf die Stellung "kalt" stellen. Die Stromanzeigelampe leuchtet nicht auf, aber das Gerät ist jetzt zum Kaltlaminieren bereit.



2. Das zu laminierende Dokument mit der bedruckten Seite nach unten auf die Haftseite der kalten Folie legen.



3. Das zu laminierende Dokument in die vordere Öffnung des Geräts einführen.



4. Die Papierbeschichtung langsam von der kalten Folie abziehen, während das Dokument in das Gerät eingeführt wird.

HINWEIS: Beim Umschalten des Geräts von Heiß- auf Kaltbetrieb dauert es ungefähr 30 Minuten, bis die Bereitschaftsleuchtanzeige erlischt. Bitte warten Sie auf das Erlöschen der Lampe, bevor Sie Ihr Dokument einführen.

TECHNISCHE DATEN

MODELL	ES-400C
Max. Laminierbreite	11,2 cm (4,4 Zoll)
Dicke der Laminiertasche	3~5 mil (75~125 Mikrometer)
Max. Laminierdicke	0,7 mm (27,6 mil)
Laminiergeschwindigkeit	152,4 mm/min. (0,5 Fuß/min)
Aufheizzeit	10 Min.
Heizmethode	Hot shoe
Anzahl der Rollen	2
Stromverbrauch	100 W
Stromversorgung	AC 100V-120 V(50/60 Hz) AC 220V-240 V(50/60 Hz)
UPC	035565 769901
Gewicht des Geräts	1,2 kg (2,6 lbs)
Geräteabmessungen	210 x 130 x 85 mm (8,3 x 5,1 x 3,3 Zoll)

CORPORATE HEADQUARTERS

Royal Sovereign International Inc.

2 Volvo Drive, Rockleigh, NJ 07647 U.S.A.

TEL : +1) 800-397-1025 FAX : +1) 201-750-1022

E-mail : info@royalsovereign.com

RS Holland B.V.

Industrieweg 6K 4104AR Culemborg, The Netherlands.

TEL : +31(0) 34-547-3097

FAX : +31(0) 23-565-4565

E-mail : purchaseorder@royalsovereign.com

Royal Sovereign Inc. <Oversea Sales Office>

1001, World Meridian II, 426-5, Gasan-dong,
Geumcheon-gu, Seoul, 153-759, KOREA

TEL : +82)2-2025-8800 FAX : +82)2-2025-8830

E-mail : sales@royalsovereign.com

RS Canada Inc.

164 Oakdale Road, Toronto, Ontario M3N 2S5

CANADA

TEL : +1) 416-741-8400 FAX : +1) 416-741-8185

E-mail : info@royalsovereign.com

RS International Australia PTY. LTD.

30 Prime Drive, Seven Hills, NSW 2147, Australia

TEL : +61) 2-9674-2127

FAX : +61) 2-9674-2027

E-mail : salesaust@royalsovereign.com



www.royalsovereign.com